



K ú p n a z m l u v a
uzatvorená podľa § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Obchodného zákonníka v znení neskorších
predpisov, zákona č. 446/2001 Z. z. o majetku vyšších územných celkov v znení neskorších
predpisov a § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov

Článok I.

Zmluvné strany

Kupujúci:

Názov: Bratislavský samosprávny kraj
Sídlo: Sabinovská 16, P.O. Box 106, 820 05 Bratislava 25
Zastúpený: Mgr. Juraj Droba, MBA, MA, predseda Bratislavského samosprávneho kraja
Zodpovedná osoba za
kupujúceho: František Cedula
e-mail: cedula@sositba.sk
IČO: 360 636 06
DIČ: 2021608369
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: – projektový účet OŠ 982
IBAN: – účet cudzích prostriedkov
(ďalej len „kupujúci“)

Predávajúci:

Názov: Schier Technik Slovakia, s.r.o.
Sídlo: Na kameni 1870/1A, 911 01 Trenčín
Štatutárny zástupca: Ing. Radoslav Zavřel, konateľ
IČO: 36 313 548
DIČ: 2020177511
IČ DPH: SK2020177511
Bankové spojenie: Československá obchodná banka a.s.
Číslo účtu:
Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sro, vložka č.: 12110/R
(ďalej len „predávajúci“)

Zmluvné strany uzatvárajú kúpnu zmluvu v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Článok II. Úvodné ustanovenia

- 2.1 Predmet zmluvy bude financovaný z prostriedkov poskytnutých Kupujúcemu z podprogramu 1.3 (Stratégia, územný rozvoj a riadenie projektov) Bratislavského samosprávneho kraja pre Strednú odbornú školu technológií a remesiel v Bratislave v rámci projektu s názvom „Obnova strednej odbornej školy Hlinícka 1, Bratislava“.

Článok III. Predmet zmluvy

- 3.1 Predmetom tejto kúpnej zmluvy je záväzok predávajúceho dodať predmet kúpy bližšie špecifikovaný v prílohe č. 1 na CD nosiči, vrátane jeho servisu (t. j. aktualizácia a podpora softvéru počas dvoch rokov od jeho inštalácie) a zaškolenie k jeho používaniu (ďalej len „softvér“), vrátane licencie resp. sublicencie na jeho použitie pre 20 ks PC, a záväzok kupujúceho zaplatiť za dodanie softvéru cenu podľa čl. IV tejto zmluvy, úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán s tým súvisiacich, ako aj ďalších skutočností vyplývajúcich z tejto zmluvy.
- 3.2 Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu softvér v druhoch a počtoch uvedených v prílohe č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy
- 3.3 Dodaním softvéru na účely tejto zmluvy sa rozumie **odovzdanie softvéru na CD nosiči v mieste a termíne dodania** a prevzatie softvéru zodpovednou osobou kupujúceho, uvedenou v záhlaví tejto zmluvy (ďalej len „zodpovedná osoba“).
- 3.4 Predávajúci sa zaväzuje dodať súčasne so softvérom aj príslušnú dokumentáciu na jeho používanie. Kupujúci je oprávnený používať softvér len v súlade s dokumentáciou dodanou poskytovateľom súčasne s predmetom zmluvy.
- 3.5 V prípade, ak je na riadne užívanie softvéru vrátane jeho aktualizácií nevyhnutné právo priemyselného alebo duševného vlastníctva predávajúci vyhlasuje, že je vlastníkom takýchto práv a udeľuje kupujúcemu časovo neobmedzenú licenciu na používanie softvéru rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu zmluvy, alebo ak nie je vlastníkom takýchto práv, predávajúci vyhlasuje, že na základe súhlasu autora softvéru je oprávnený udeliť kupujúcemu súhlas na použitie diela v rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu zmluvy na základe jemu udelennej licencie (ďalej len "sublicencia"). Odplata za licenciu resp. sublicenciu je zahrnutá v cene predmetu kúpnej zmluvy.

Článok IV. Cena a platobné podmienky

- 4.1 Celková Cena za softvér je stanovená v súlade s ustanoveniami zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Podrobná cenová špecifikácia dodávaného softvéru je uvedená v prílohe č. 1. Zmluvné strany sa dohodli, že súčasťou ceny za softvér sú všetky náklady, ktoré predávajúcemu v súvislosti s plnením záväzku vzniknú, vrátane nákladov na dopravu, servis, zaškolenie k jeho používaniu, revízných správ (ak sa uplatňujú) a pod. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku dohodnutým spôsobom v mieste a termíne dodania v súlade čl. V tejto zmluvy.
- 4.2 Cena za softvér je stanovená v súlade s ustanoveniami zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Podrobná cenová špecifikácia dodávaného softvéru je uvedená v prílohe č. 1. Zmluvné strany sa dohodli, že súčasťou ceny za softvér sú všetky náklady, ktoré predávajúcemu v súvislosti s plnením záväzku vzniknú, vrátane nákladov na dopravu, servis, zaškolenie k jeho používaniu, revízných správ (ak sa uplatňujú) a pod. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu

riadnym splnením jeho záväzku dohodnutým spôsobom v mieste a termíne dodania v súlade čl. V tejto zmluvy.

4.3 Celková cena za predmet zmluvy je

Cena bez DPH	= 3 473,80 €
DPH 20%	= 694,76 €
Cena spolu s DPH	= 4 168,56 €

(slovom: štyritisícstošesťdesiatosem Eur a päťdesiatšesť centov)

4.4 Po riadnom odovzdaní a prevzatí softvéru na CD nosiči a zaškolení predávajúci vystaví kupujúcemu najneskôr do 10 dní odo dňa prevzatia predmetu zmluvy a zaškolenia faktúru a odošle ju na adresu Bratislavský samosprávny kraj, Sabinovská 16, 820 05 Bratislava, v šiestich vyhotoveniach. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. K faktúre je predávajúci povinný priložiť preberací protokol a protokol o zaškolení podľa článku V. tejto zmluvy. Na dodanie softvéru kupujúci neposkytuje preddavok ani zálohovú platbu. Faktúra musí obsahovať, konkrétne číslo zmluvy, označenie softvéru a názov projektu.

4.5 Platba bude realizovaná formou bezhotovostného platobného styku na základe daňového dokladu vystaveného predávajúcim, splatnosť ktorého je do 30 dní odo dňa jeho preukázateľného doručenia.

4.6 Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna, alebo neúplná, a to do dátumu jej splatnosti. Nová lehota splatnosti začína plynúť odo dňa doručenia opravenej faktúry.

4.7 Na predídenie akýchkoľvek pochybností zmluvné strany vyhlasujú, že v cene podľa bodu 4.3 tohto článku je zarátaná cena dodania softvéru na CD nosiči do miesta dodania vrátane servisu a zaškolenia obsluhy. Dopravu CD nosiča do miesta dodania zabezpečuje predávajúci na vlastné náklady a nebezpečenstvo.

Článok V.

Miesto a spôsob dodania, dodacia lehota a dodacie podmienky

5.1 Miesto dodania: Stredná odborná škola informačných technológií
Hlinícka 1, Bratislava - Rača

5.2 Termín dodania: **do 1 mesiaca od účinnosti kúpnej zmluvy**

5.3 Predávajúci sa zaväzuje dodať softvér na CD nosiči v termíne najneskôr **do 1 mesiaca odo dňa účinnosti zmluvy**. Ak predávajúci nedodá softvér do konca vyššie uvedenej dodacej lehoty, dostane sa do omeškania s plnením zmluvy.

5.4 Predávajúci vyrozumie o termíne dodania softvéru zodpovednú osobu.

5.5 Termín dodania softvéru je predávajúci povinný oznámiť e-mailom zodpovednej osobe kupujúceho najmenej 3 pracovné dni vopred. V prípade problémov s inštaláciou softvéru kontaktuje zodpovedná osoba kupujúceho predávajúceho, ktorý je povinný poskytnúť zodpovednej osobe telefonickú alebo inú technickú pomoc pri inštalácii. V prípade, ak takáto pomoc je nedostačujúca, je predávajúci povinný vykonať inštaláciu softvéru sám.

5.6 Odovzdanie a prevzatie softvéru na CD v mieste dodania bude potvrdené na preberacom protokole, ktorého vzor tvorí prílohu č. 3 tejto zmluvy, a protokole o zaškolení. Na preberacom protokole bude uvedená jednotková cena zaokrúhlená na 2 desatinné miesta, množstvo, celková cena bez DPH aj s DPH bude zaokrúhlená na 2 desatinné miesta. Preberací protokol podpíšu predávajúci a zodpovedná osoba kupujúceho. Predávajúci je povinný zaškoliť osoby určené kupujúcim v lehote do 30 pracovných dní

odo dňa, kedy predávajúcemu boli oznámené e-mailom mená osôb určených na zaškolenie. Po vykonaní zaškolenia je kupujúci povinný vypracovať protokol o zaškolení obslužného personálu. Kópiu kupujúcim potvrdeného preberacieho protokolu, protokolu o zaškolení obslužného personálu je predávajúci povinný priložiť k faktúre.

Článok VI.

Kvalita softvéru a reklamácie

- 6.1 Predávajúci je povinný dodať softvér v kvalite, druhu a množstve podľa prílohy č. 1. Softvér musí spĺňať všetky požadované parametre podľa technických podmienok schválených kupujúcim a spĺňať technické a právne normy.
- 6.2 V prípade, ak predávajúci plní záväzok z tejto zmluvy prostredníctvom subdodávateľov, je povinný zabezpečiť a financovať všetky prípadné subdodávateľské práce a nesie za ne záruku v plnom rozsahu tak, ako keby plnil sám.
- 6.3 Predávajúci nesie voči kupujúcemu zodpovednosť aj za škody spôsobené činnosťou svojich subdodávateľov, ako by ich spôsobil sám.
- 6.4 Predávajúci zodpovedá za odbornú starostlivosť pri výbere subdodávateľa, ako aj za výsledok činnosti vykonanej na základe zmluvy o subdodávke.
- 6.5 V prípade zámeru realizovať nástup nového subdodávateľa a taktiež zámeru realizovať zmenu pôvodného subdodávateľa je predávajúci povinný písomne informovať kupujúceho do piatich pracovných dní odo dňa uzatvorenia zmluvy so subdodávateľom, taktiež je predávajúci povinný oznámiť kupujúcemu akúkoľvek zmenu údajov o subdodávateľovi.
- 6.6 Predávajúci ako aj každý subdodávateľ, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora, musí byť v ňom zapísaný v zmysle § 11 zákona o verejnom obstarávaní.
- 6.7 Ak došlo k výmazu subdodávateľa z registra partnerov verejného sektora, je predávajúci povinný túto skutočnosť oznámiť kupujúcemu a zároveň nahradiť takéhoto subdodávateľa subdodávateľom, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora, a ktorý je v ňom zapísaný v zmysle § 11 zákona o verejnom obstarávaní.
- 6.8 Predávajúci zodpovedá za vady, ktoré má softvér a vrátane chýb pri inštalácii pri prevzatí kupujúcim a za vady, ktoré sa vyskytnú po prevzatí softvéru a jeho inštalácii počas záručnej doby.
- 6.9 Ak sa v priebehu záručnej doby prejaví akákoľvek vada, je predávajúci povinný začať jej odstraňovanie najneskôr do 24 hodín od jej nahlásenia kupujúcim. Predávajúci je povinný odstrániť vadu softvéru do 24 hodín od okamihu začatia jej odstraňovania.
- 6.10 Predávajúci sa zaväzuje, že dodaný softvér zodpovedá požadovanej kvalite.
- 6.11 Predávajúci poskytuje kupujúcemu záruku za akosť predmetu plnenia. Softvér bude po záručnú dobu spôsobilý na použitie na obvyklý účel a zachová si obvyklé vlastnosti. Predávajúci poskytuje kupujúcemu záruku na softvér v záručnej dobe 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť dňom prevzatia softvéru kupujúcim po jeho inštalácii podľa tejto zmluvy.
- 6.12 Kupujúci je povinný reklamáciu písomne oznámiť predávajúcemu na adresu sídla uvedenú v článku I. zmluvy, bez zbytočného odkladu po zistení väd, najneskôr do uplynutia dohodnutej záručnej doby. Predávajúci potvrdí kupujúcemu doručenie reklamácie.

Oznámenie o reklamácii musí obsahovať:

- číslo zmluvy, podľa ktorej bol softvér dodaný a inštalácia vykonaná,
- číslo dodacieho listu softvéru,
- názov a označenie reklamovaného softvéru,
- popis vady.

Článok VII.

Nadobudnutie vlastníckeho práva

7.1 Kupujúci nadobudne užívacie právo a majetkové práva k softvéru na CD nosiči dňom jeho prevzatia a podpisom dodacieho listu a preberacieho protokolu.

Článok VIII.

Zmluvné pokuty a úrok z omeškania

8.1 V prípade, že predávajúci nedodrží lehotu pre dodanie softvéru dohodnutú v tejto zmluve, môže si kupujúci uplatniť zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z ceny softvéru za každý aj začatý deň omeškania. Základom pre výpočet zmluvnej pokuty sú ceny s DPH. V prípade, ak omeškanie predávajúceho trvá dlhšie ako 15 dní, považuje sa to za podstatné porušenie zmluvy s možnosťou kupujúceho od tejto zmluvy odstúpiť. Pre vylúčenie pochybností sa má za to, že omeškanie predávajúceho o viac ako 15 dní sa považuje za podstatné porušenie, pri ktorom kupujúci nemá záujem na splnení záväzku po uplynutí tejto doby.

8.2 V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry má predávajúci nárok na úrok z omeškania vo výške 0,05% z neuhradenej sumy za každý deň omeškania. Základom pre výpočet sú ceny s DPH.

8.3 V prípade, že predávajúci nevykoná opravu v rámci riadne uplatnenej oprávnenej reklamácie v dobe dohodnutej v článku VI. bod 6.9 zmluvy, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 20 € za každý deň omeškania.

8.4 Pre vylúčenie pochybností sa má za to, že uplatnením nároku na úhradu zmluvnej pokuty alebo úroku z omeškania nie je dotknutý nárok na náhradu škody. Nároky na úhradu zmluvných sankcií si oprávnená strana uplatní u druhej zmluvnej strany písomným podaním doručeným na adresu druhej zmluvnej strany uvedenej v záhlaví tejto zmluvy. Súčasťou podania je faktúra na nárokovanú sumu.

8.5 Povinná zmluvná strana môže nárok rozporovať v lehote splatnosti sankčnej faktúry a vrátiť faktúru na dopracovanie alebo prepracovanie.

Článok IX.

Odstúpenie od zmluvy

9.1 Od tejto zmluvy môže zmluvná strana odstúpiť, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou stranou. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne, inak je neplatné. V odstúpení musí byť uvedený dôvod, pre ktorý zmluvná strana od zmluvy odstupuje. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje akékoľvek porušenie ustanovení tejto zmluvy.

9.2 Odstúpenie je účinné dňom, kedy bolo oznámenie o odstúpení doručené druhej zmluvnej strane.

Článok X. Záverečné ustanovenia

- 10.1 Zmluva môže byť zmenená len písomnými dodatkami v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní podpísanými oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
- 10.2 Pokiaľ v zmluve nie je dohodnuté inak, platia pre zmluvný vzťah ňou založený, príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a ostatných všeobecnej platných právnych predpisov SR.
- 10.3 Písomnosti týkajúce sa zmluvy sa zasielajú na adresu sídla, alebo inú adresu adresáta, uvedenú v záhlaví tejto zmluvy, resp. na inú adresu, ktorú zmluvná strana následne preukázateľne oznámi druhej zmluvnej strane. Písomnosti sa považujú za doručené tretí pracovný deň po dni odoslania na poštovú prepravu, alebo v deň odoslania e-mailovej správy, a to v oboch prípadoch aj vtedy, ak sa adresát o písomnosti nedozvedel.
- 10.4 Všetky body tejto zmluvy je potrebné vykladať vo vzájomnej súvislosti. Zmluvné strany súhlasia s tým, že prípadné organizačné zmeny na strane kupujúceho nie sú zmenami podliehajúcimi súhlasu zmluvných strán, nevyžaduje sa ani ich oznámenie druhej zmluvnej strane a nebudú predmetom dodatku k zmluve. Takúto zmenu je však kupujúci povinný oznámiť bezodkladne predávajúcemu na jeho e-mailovú adresu.
- 10.5 Predávajúci sa zaväzuje uchovávať akékoľvek dokumentácie súvisiace s predmetom plnenia na základe tejto zmluvy minimálne pod dobu 5 rokov odo dňa odovzdania a prevzatia diela.
- 10.6 Zmluva je vyhotovená v šiestich vyhotoveniach, pričom každé vyhotovenie zmluvy zmluvné strany prehlasujú za rovnopis, z ktorých po podpise štyri rovnopisy prináležia kupujúcemu a dva rovnopisy predávajúcemu.
- 10.7 Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvy oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade s § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
- 10.8 Táto zmluva sa povinne zverejňuje v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov.

Prílohy:

Príloha č. 1: Technická špecifikácia a podrobná cenová kalkulácia dodaného softvéru

Príloha č. 2: Vzor preberacieho protokolu softvéru

V Bratislave dňa:

02. 10. 2020

Za kupujúceho:

Mgr. Juraj Droba, MBA, MA
predseda
Bratislavského samosprávneho kraja



V Trenčíne dňa: 27.08.2020

Za predávajúceho:

Ing. Radoslav Zavřel
konateľ
Schier Technik Slovakia, s.r.o.

Predmet zákazky:

Predmetom zákazky je nákup, servis (aktualizácia a podpora softvéru počas dvoch rokov) a školenie k používaniu softvéru pre parametrické, výkonné, objemové, plošné a 3D modelovanie, vertikálne nástroje pre plechové diely a formy s neobmedzenými rozsiahlymi zostavami a automatické generovanie výrobných výkresov do výstupných obrábacích zariadení (CNC frézka VF1 a sústruh ST10) a postprocesora ako prevodníka dát z CAD/CAM systému do dátového jazyka konkrétneho obrábacieho stroja pre Strednú odbornú školu informačných technológií Hlinícka 1, Bratislava s licenciou resp. sublicenciou na jeho použitie pre 20 ks PC v súlade s požadovanou technickou špecifikáciou a osobitnými požiadavkami na plnenie (ďalej aj ako: „softvérový balík“).

Predmet zákazky zahŕňa:

- 20 sieťových licencií SOLIDCAM EDU
- servis pre 20 sieťových licencií SOLIDCAM EDU (aktualizácia, telefonický hotline a podpora softvéru SOLIDCAM EDU počas dvoch rokov)
- 4 dni školenia SOLIDCAM pre max. 6 osôb
- úprava postprocesora pre CNC frézku VF1 a sústruhu ST10

SolidCAM školská sieťová licencia – technická špecifikácia:

Solid CAM XPRESS

Čelné frézovanie, frézovanie kontúry, kapsovanie , zrážanie hrán, vŕtanie, rozpoznávanie vŕtania a kapsovania

Solid CAM 2,5 D frézovanie (2 osé frézovanie)

Čelné frézovanie, frézovanie kontúry, kapsovanie , zrážanie hrán, vŕtanie, rozpoznávanie vŕtania a kapsovania, frézovanie závitov, 3D kontúra, obrábanie T-drážky, gravírovanie, sady a cykly nástrojov, nabalenie na valec na štvrtú os, 4 a 5 osé indexované frézovanie.

Solid CAM 3 osé frézovanie:

HSS - obrábanie plôch : Rovnobežne s krivkou, medzi krivkami, hladké nájazdy a odjazdy, kontrola kolízií, rovnobežné rezy, rovnobežne s plochou

HSR – hrubovacie funkcie : kontúrové hrubovanie, hrubovanie jadra, zbytkové hrubovanie, riadkovanie

HSM – vysokorýchlostné obrábanie: konštanté Z, obrábanie rovín, medzi krivkami, paprsky, 3D krivka, rohový offset, konštantný krok, tužkové obrábanie, kútové obrábanie, zbytkové dokončovanie.

Solid CAM 4 a 5 osé súvislé frézovanie:

4 a 5 os indexovaná, rovnobežné rezy, rovnobežne s krivkou, rovnobežne s plochou, obrábanie kolmo ku krivke, obrábanie bokom nástroja, obrábanie medzi krivkami, medzi plochami a rotačné indexácie.

SolidCAM Sústruženie

Symetrické sústruženie, synchronizácia viacerých hláv, vŕtanie, závitovanie, zapichovanie, definícia upínača, čelné sústruženie, ručné sústruženie, 4 ose súvisle sústruženie, šikmý zápich, sústruženie kontúry, upichnutie.

2D a 3D Imachining

Je inteligentný systém ktorý vzájomne prispôsobuje materiál, geometriu, rezné nástroje a obrábací stroj k čo najväčšej efektívnosti.

Podrobná cenová kalkulácia dodaného softvéru:

Názov položky	Množstvo	Jednotková cena	Cena celkom bez DPH
Softvérový balík (školská licencia) pre 20 ks PC	1 ks	900 €	900 €
Softvérový balík (školská licencia) – servis	2 roky	270 €	540 €
Postprocesor pre CNC frézu	1 ks	479 €	479 €
Postprocesor pre CNC sústruh	1 ks	400 €	400 €
Školenie pre softvérový balík		1 154,8 €	1 154,8 €
Celková cena za celý predmet zákazky v EUR bez DPH			3 473,80 €
Celková cena za celý predmet zákazky v EUR s DPH			4 168,56 €

Preberací protokol ku kúpnej zmluve zo dňa

Preberajúci:

Názov: Bratislavský samosprávny kraj
Sídlo: Sabinovská 16, P.O. Box 106, 820 05 Bratislava 25
IČO: 360 636 06
Zodpovedná osoba za
preberajúceho: František Cedula
(ďalej len „preberajúci“)

Odvzdávajúci:

Názov : Schier Technik Slovakia, s.r.o.
Sídlo: Na kameni 1870/1A, 911 01 Trenčín
Štatutárny zástupca: Ing. Radoslav Zavřel, konateľ
IČO: 36 313 548
(ďalej len „odovzdávajúci“)

Preberajúci a odovzdávajúci svojimi podpismi na tomto protokole potvrdzujú, že odovzdávajúci odovzdal a preberajúci ku dňu podpisu tohto protokolu prevzal softvér:

názov softvéru:

**sériové číslo
(ak ho softvér obsahuje):**

množstvo:

jednotková cena: bez DPH, s DPH

spolu s dokumentáciou:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Preberajúci a odovzdávajúci súčasne podpisom na tomto protokole potvrdzujú, že odovzdávajúci uskutočnil zaškolenie obslužného personálu:



Meno a priezvisko
zaškolenej osoby

Postavenie/funkcia

Deň zaškolenia

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

V Bratislave, dňa:

Za preberajúceho:

Za odovzdávajúceho

.....

Zodpovedná osoba

.....

Konateľ